Юстина Попова

Асыв вольпасьын эн нюжмась

Асыв вольпасьын эн нюжмась

Асыв вольпасьын эн нюжмась,
Садьман мыйӧн, чеччы пыр,
Лючки, дуртӧг пасьтась, кӧмась,
Тшӧктыны мед оз ков дыр.

Майтӧг босьт да бура мыссьы,
Весав пиньяс, пожъяв вом.
Сӧмын пелька олӧм помысь
Лоан гӧгӧрбок тэ ён.

Эн жӧ бара некор вунӧд:
Асьтӧ лёзь юрӧн эн видз,
Быд лун весав паськӧм, кӧмкот -
Прамӧй мортӧн лоан сідз.

Дуркпоз

Ваня локтіс детскӧй садйӧ,
Ачыс вывті ёна радлӧ:
Бусӧссьӧма,
Сьӧдасьӧма -
Чужӧм ни рожа.
Гач кокыс вожа,
Гыж костас няйт
Пуд вит-ӧ-квайт.

- Ак тэ, Ванечка, дуркпоз,
Синмад яндзим тӧрӧ оз?
Петав пыркӧдчы,
Бус эн вай татчӧ.

Отсӧг вылӧ петіс Коля,
Вӧтчылісны Ким да Толя:
- Сэсся гыжтӧ шыр
Дзик жӧ пырысь-пыр.
Ваня шога ружтӧ:
- Шырнысӧ ог куж да!

Ваньлысь Толя гыжсӧ шырис,
Надя Ваньлысь гач кок вурис,
Сеня майтӧг мыччис,
Ваня ачыс мыссис,
Сӧстӧм ки чышкӧдӧн
Чышкасис-косӧдчис,
Тшӧкыд пиня сынанӧн
Шыльӧдчис-мольӧдчис.
Ӧні кодкӧ шуас оз,
Миян Ваня пӧ дуркпоз?

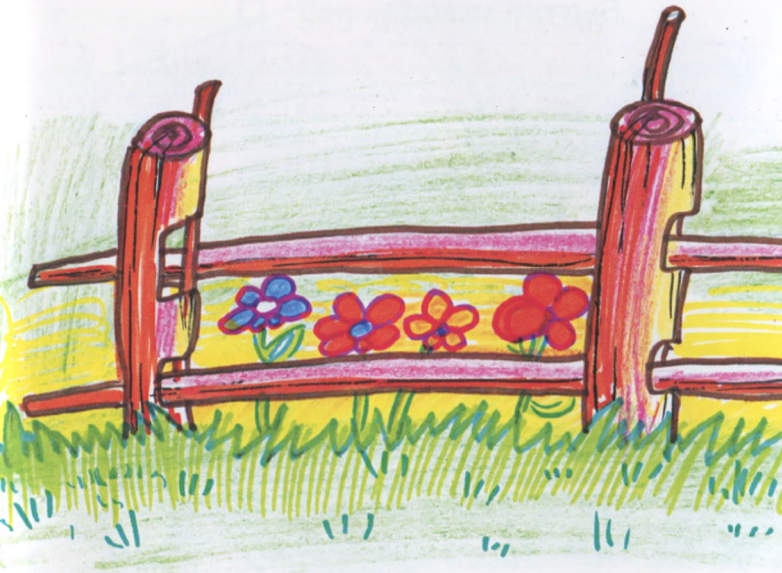
Савалӧн гӧститӧм

Сава чеччис мамсьыс водз,
Плешас ватор польснитіс,
Сэсся дзуртыштіс посводз,
Кильчӧ ӧдзӧс гольснитіс.

Сава ветліс бура дыр.
- Локтін, гулень! - шуис мам.
- Чожӧясын олі пыр.
- Пуксьы панясь: удзӧдам.
Саватейлӧн петіс нюм:
- Асьнытӧ нин удзӧді.
- Али сэні гӧститін?
- Гӧститі, дерт.
- Мыйӧн нин?
- Чожӧ сёйис кӧдзыд юм.
- А тэ?
- А ме видзӧді.

Детскӧй садйӧ муна

Югыд шонді, югыд шонді
Быдсӧн синмӧс ёрӧ,
Чужӧмбанӧс менсьым шонтӧ,
Веж луд вылӧ корӧ.



Потшӧс сайсянь копрасьӧны
Дзоридзьяслӧн юръяс,
Менам киӧ вӧзйысьӧны -
Гаж мед ӧтув сюрас.

Пашкыр льӧм пу меным воча
Вӧрӧдыштӧ корсӧ,
Ассьыс ув-вож мелань мыччӧ,
Быттьӧ мекӧд ворсӧ.

Ворснытӧ ог эшты ӧні:
Детскӧй садйӧ муна -
Виччысьӧны менӧ сэні
Ме кодь челядь уна.

Сёя кӧ...

Сёя кӧ ме йӧв,
Ворса шы ни тӧв.
Сёя кӧ ме рок,
Удал лоас кок.
Сёя кӧ ме нянь,
Быдма ён да шань.
Сёя кӧ ме шыд,
Лоа зэв ыджыд!

ББК 84 (2Рос=Коми)
П 58

Для дошкольного и младшего школьного возраста

Юстина Аверкиевна Попова

ПРОСЫПАЙСЯ И ВСТАВАЙ

Стихи

На коми языке

Художник А. Попова

Редактор *А. Попов*. Корректор *Р. Кузнецова*
Компьютерная верстка - *Л. Попова*

Подписано в печать 01.12.2011. Формат 60x90/32. Усл. печ. л. 0,5
Тираж 1500 экз. Заказ № 8326. Бумага офсетная

АУ РК «Редакция газеты «Коми му»
167982, ГСП-2, г. Сыктывкар, ул. Карла Маркса, 229

Издание осуществлено при финансовой поддержке Агентства Республики Коми по печати и массовым коммуникациям

ISBN 978-5-7934-0428-0

Отпечатано в ООО «Коми республиканская типография», 167982, Республика Коми, г.Сыктывкар, ул.Савина, 81

ISBN 978-5-7934-0428-0